

## Neue Version 1.04 TARMED tritt am 1. April 2007 in Kraft

Die neue Tarifversion 1.04 hat gegenüber ihrer Vorgängerversion verschiedene Änderungen erfahren:

- neue Tarifpositionen wurden geschaffen;
- diverse Tarifpositionen wurden gestrichen;
- einige qualitative Dignitäten wurden gestrichen.

Nützliche Informationen stehen auf unserer Homepage für Sie bereit:

[www.fmh.ch](http://www.fmh.ch) / *Unsere Dienstleistungen* / *Dignität*

## TARMED 1.04: la nouvelle version du tarif entre en vigueur le 1<sup>er</sup> avril 2007

La nouvelle version 1.04 du TARMED présente différentes modifications par rapport à la version précédente:

- de nouvelles positions tarifaires ont été créées;
- diverses positions tarifaires ont été supprimées;
- quelques valeurs intrinsèques qualitatives ont été supprimées.

Vous trouverez des informations utiles sur notre site internet:

[www.fmh.ch](http://www.fmh.ch) / *Nos prestations* / *Valeur intrinsèque*